

英一千八百五十九年十月初五日即未年九月初十日示

大英總督大人示  
曉諭各員等  
知悉事照得  
皇家醫生出  
示邀人種洋  
痘一事爾等  
宜前往放  
取種之無  
各宜凜遵  
遺

憲示

No. 91.

GOVERNMENT NOTIFICATION.

In addition to the Lots of Ground advertised for Sale by Auction on the 10th and 11th instant, the two following will also be submitted for Sale on the 11th instant.

By Order,

W. T. MERCER,  
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office, Victoria, Hongkong, 6th October, 1859.

Schedule of additional Lots of Land for Sale on the 11th October, 1859.

ORDER OF SALE.	LOCALITY.	BOUNDARY MEASUREMENTS.				CONTENT IN SQUARE FEET.	FIXED ANNUAL RENT.
		N.	S.	E.	W.		
20	Wanchi. (Marine.)	100	56	175	200	14,350	£50 0 0
21	Do. do.	100	106	145	195	16,000	45 0 0

CHAS. ST. GEO. CLEVERLY,  
Surveyor General.

No. 92.

GOVERNMENT NOTIFICATION.

Tenders will be received at the Surveyor General's Office on or before the 20th instant, for the following works:—

- Item 1.—The Reconstruction of the Cemetery Chapel in the Wong-nei-chung Valley.
- Item 2.—The Construction of a portion of the Praya extending from the Premises of Messrs Wardley & Co., Lot No. 104, to the Parade Ground Road.
- Item 3.—The Construction of a portion of the Praya at Bowrington, near Lots 457, 458, and Marine Lot No. 52.
- Item 4.—The Construction of a portion of the Praya at Wanchi.
- Item 5.—Repair and Reconstruction of the Road from Pokefulum Bridge to the Town of Aberdeen.

Plans and Specifications may be seen upon application at the Surveyor General's Office, between the hours of 11 A.M. and 3 P.M.

By Order,

W. T. MERCER,  
Colonial Secretary.

Colonial Secretary's Office, Victoria, Hongkong, 6th October, 1859.

示

憲

為招人投票承接皇家建造工夫事  
第一款重修黃泥涌山邊紅毛墳內之  
小禮拜堂  
第二款築築石礮一幅由挖厘公司行  
起至大草埔馬路處止  
第三款築築石礮一幅在鵝頸近四百  
五十七四百五十八段與海旁地第  
五十二段處  
第四款又在灣仔築造石礮一幅  
第五款重修山路一帶由博湖林石橋  
至石排灣街  
此票限至九月二十五日截收如不明  
詳細意欲觀看圖形與章程者每日  
自早十一點鐘起至晚三點鐘止可  
請至量地官署內觀看便是  
一千八百五十九年十月初七日示  
未年九月初七日示